ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

A/RES/48/19
24 November 1993

Сорок восьмая сессия
Пункт 26 повестки дня

РЕЗОЛЮЦИЯ, ПРИНЯТАЯ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ

[без передачи в главные комитеты (A/48/L.18 и Add.1)]

48/19. Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Совещанием по безопасности и сотрудничеству в Европе

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 47/10 от 28 октября 1992 года о координации деятельности Организации Объединенных Наций и Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе,

с удовлетворением отмечая свою резолюцию 48/5 от 13 октября 1993 года о предоставлении Совещанию по безопасности и сотрудничеству в Европе статуса наблюдателя при Генеральной Ассамблее,

приветствуя заявление глав государств и правительств государств - участников Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе на Хельсинкской встрече на высшем уровне 1992 года о том, что они рассматривают Совещание как региональное соглашение в том смысле, как об этом говорится в главе VIII Устава Организации Объединенных Наций, и что в этом качестве оно обеспечивает важную взаимосвязь между безопасностью в Европе и во всем мире 1/,

1/ См. A/47/361-S/24370, приложение.

ссылаясь также на документы Совещания, в частности на Заключительный акт, подписанный в Хельсинки 1 августа 1975 года, Парижскую хартию для новой Европы 2/, Пражский документ о дальнейшем развитии институтов и структур Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе 3/, Венский документ 1992 года по мерам укрепления доверия и безопасности, Хельсинкский документ 1992 года 1/ и Резюме выводов третьей Встречи Совета Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе, состоявшейся в Стокгольме 14 и 15 декабря 1992 года 4/,

отмечая чрезвычайно важную роль Совещания в усилиях по предотвращению агрессии и насилия в районе Совещания путем устранения коренных причин проблем и по предупреждению, предотвращению и урегулированию конфликтов мирным способом, с использованием соответствующих средств,

отмечая также всеобъемлющий характер обязательств Совещания и его концепцию неделимой безопасности;

его роль в деле поощрения прав человека, верховенства права и демократических ценностей; расширение его возможностей в сфере раннего предупреждения, предотвращения конфликтов, урегулирования кризисов и сотрудничества в области безопасности, включая назначение Верховного комиссара Совещания по делам национальных меньшинств; планирование операций по поддержанию мира и инициатив в отношении дальнейшего укрепления механизмов мирного урегулирования споров,

отмечая далее, что новые задачи, стоящие перед Совещанием, имеют эволюционирующий характер и требуют укрепления координации и сотрудничества с международными организациями, в частности с Организацией Объединенных Наций,

с удовлетворением отмечая конкретные результаты на местах, уже достигнутые вследствие использования процедур, предусмотренных в документе "Рамки сотрудничества и координации между Секретариатом Организации Объединенных Наций и Совещанием по безопасности и сотрудничеству в Европе", подписанном 26 мая 1993 года 5/,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря о сотрудничестве между Организацией Объединенных Наций и Совещанием по безопасности и сотрудничеству в Европе 6/,

1. вновь отмечает необходимость укрепления сотрудничества и координации между Организацией Объединенных Наций и Совещанием по безопасности и сотрудничеству в Европе;

2. одобряет документ "Рамки сотрудничества и координации между Секретариатом Организации Объединенных Наций и Совещанием по безопасности и сотрудничеству в Европе";

2/ A/45/859, приложение.

3/ A/47/89-S/23576, приложение II.

4/ A/47/808-S/24986, приложение, раздел I.

5/ A/48/185, приложение II, добавление.

6/ A/48/549.

3. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок девятой сессии доклад о сотрудничестве и координации между Организацией Объединенных Наций и Совещанием;

4. постановляет включить в предварительную повестку дня своей сорок девятой сессии пункт, озаглавленный "Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Совещанием по безопасности и сотрудничеству в Европе".

56-е пленарное заседание,
16 ноября 1993 года